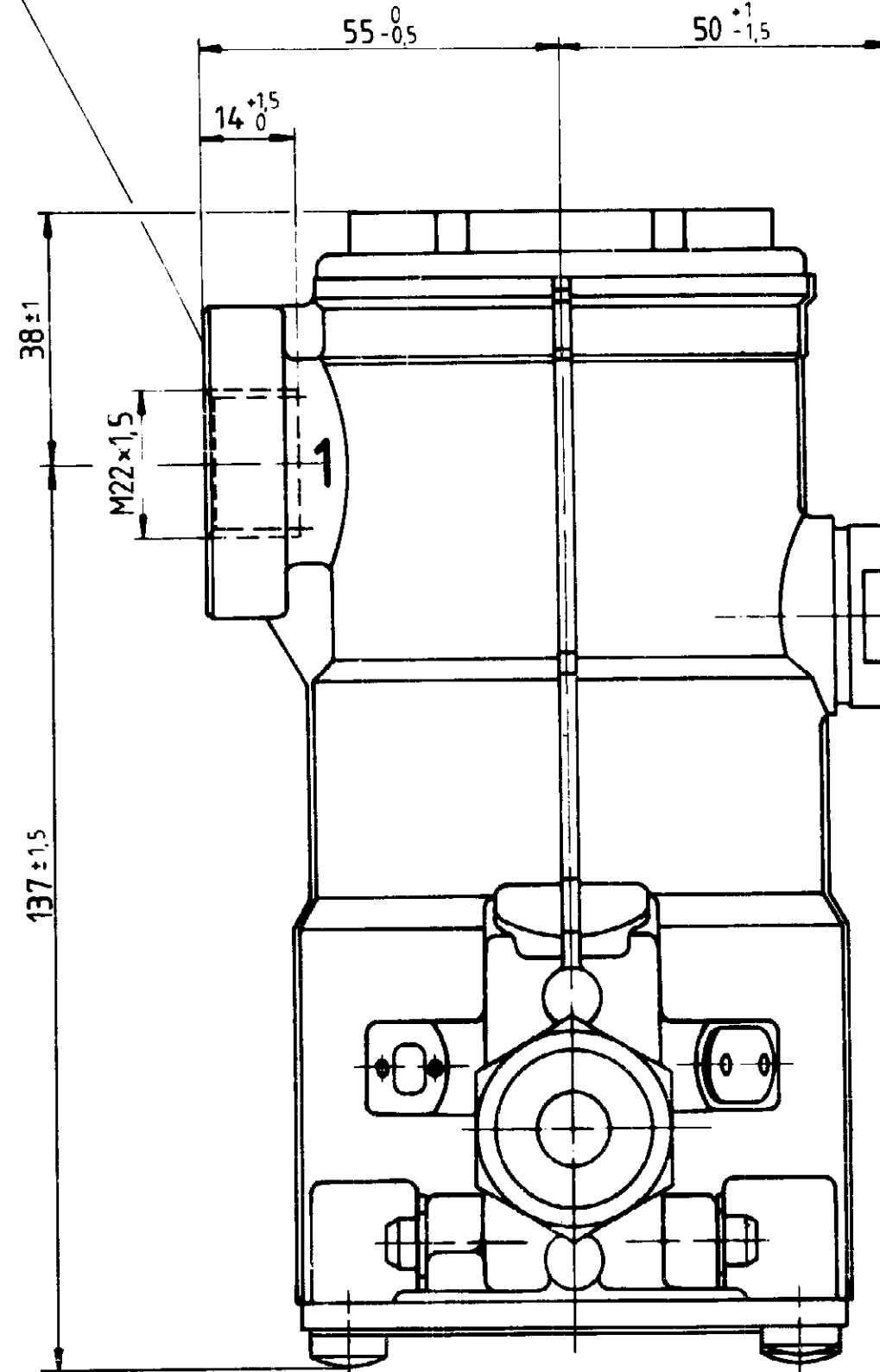


DIN 71501



1= EINGANG
ALIMENTATION
ALIMENTAZIONE

2= OUTLET
AUSGANG
SORTIE
USCITA

4.1- STEUERANSCHLUSS
4.2- ORIFICE DE COMMANDE
ORIFIZIO DI COMANDO

(MEDIUM: AIR)
(MEDIUM: LUFT)
(FLUIDE : AIR)
(FLUIDO : ARIA)

MAX. pe 10 bar

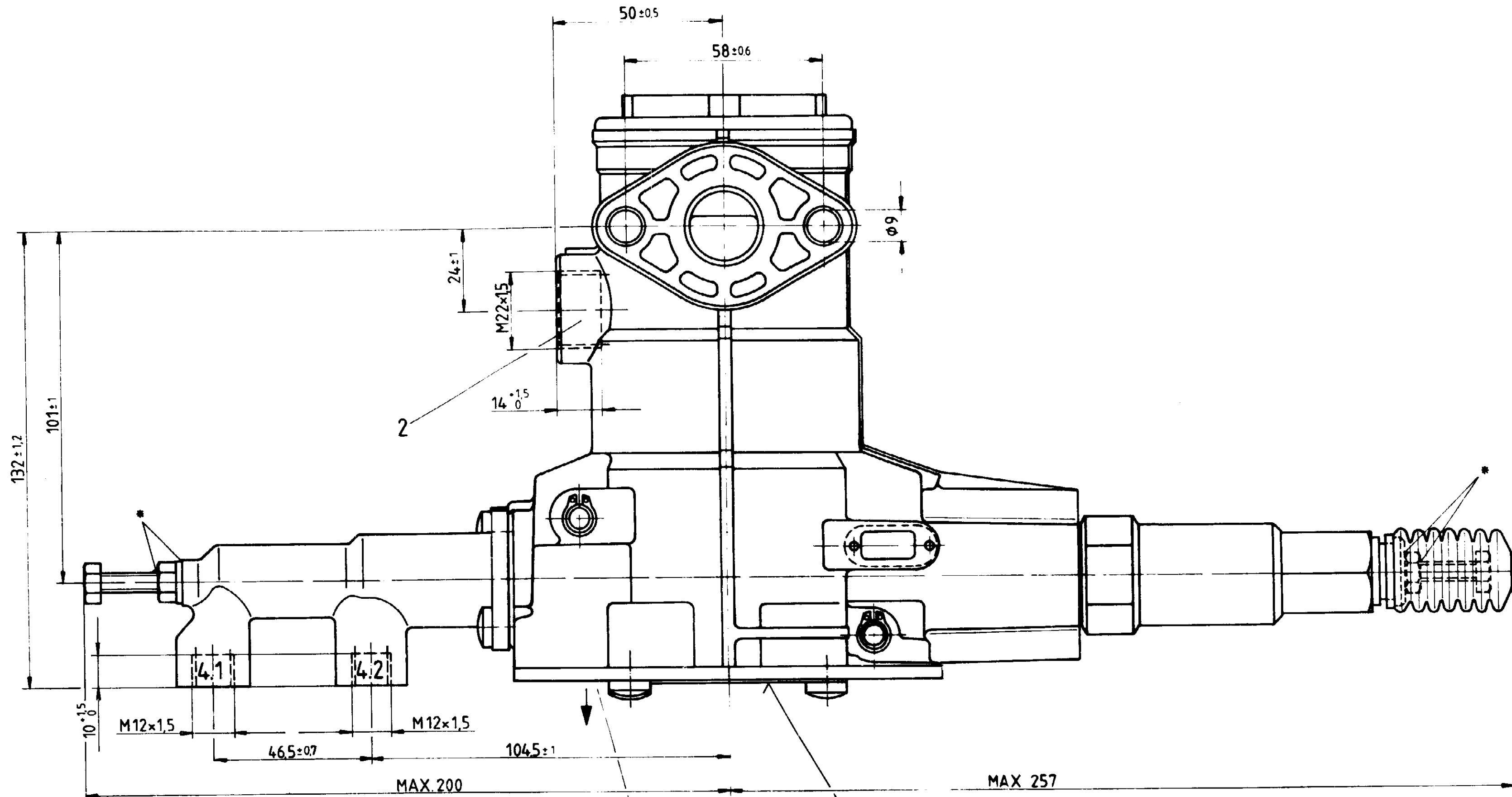
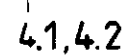
(MEDIUM : AIR)
(MEDIUM : LUFT)
(FLUIDE : AIR)
(FLUIDO : ARIA)

MAX pe 8 bar

ON:
REICH:
QUE:
ICA:

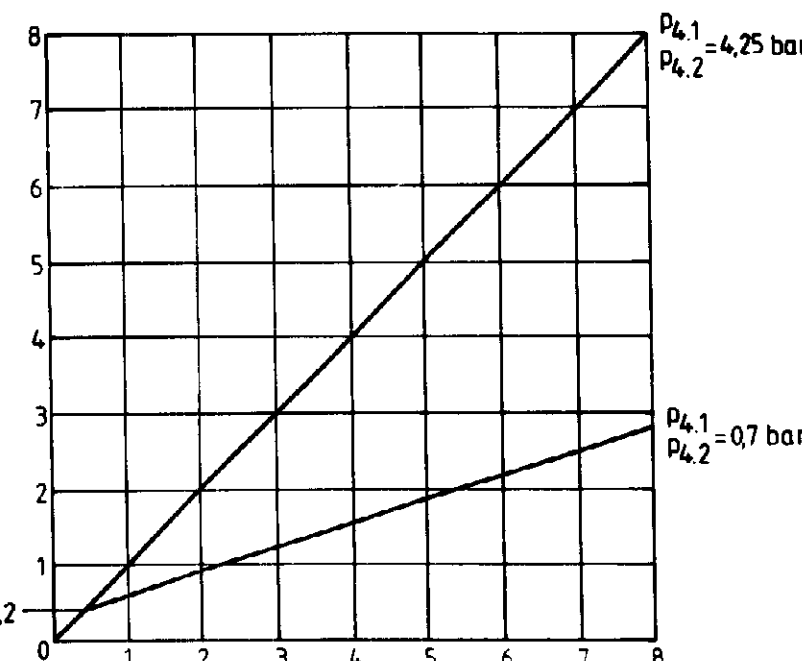
-40° $+80^{\circ}$ C

* AFTER ADJUSTMENT MARKED WITH RED VARNISH
NACH EINSTELLUNG MIT ROTEM LACK GEKENNZEICHNET
APRES REGLAGE MARQUER AVEC VERNIS ROUGE
DOPO LA REGOLAZIONE MARCARE CON VERNICE ROSSA

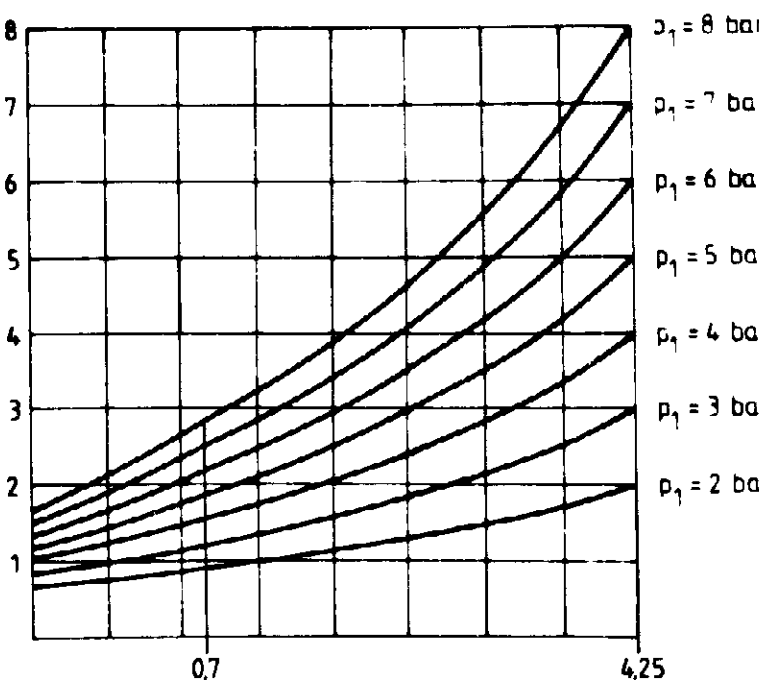


EXHAUST
ENTLUEFTUNG
ECHAPPEMENT
SCARICO

VALUES STAMPED AT FINAL ADJUSTMENT
WERTE BEI ENDGÜELTIGER EINSTELLUNG EINSCHLAGEN
FRAPPER LES VALEURS AU REGLAGE DEFINITIF
STAMPARE I VALORI ALLA REGOLAZIONE DEFINITIVA



INLET PRESSURE
EINGESTEUERTER DRUCK
PRESSION D'ALIMENTATION p_1 [bar]
PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE



CONTROL PRESSURE
STEUERDRUCK
PRESSION DE COMMANDE $p_{4,1} = p_{4,2}$ [bar]
PRESSIONE DI COMANDO

$p_1=6,0 \text{ bar}$	$p_4=0,7 \text{ bar}$	$p_2=2,2-0,25 \text{ bar}$	$p_6=4,25^{+0,4}_{-0,3} \text{ bar}$	$p_7=6,0-0,2 \text{ bar}$
INLET PRESSURE	CONTROL PRESSURE	BRAKING PRESSURE	CONTROL PRESSURE	BRAKING PRESSURE
EINGEST. DRUCK	STEUERDRUCK	BREMSDRUCK	STEUERDRUCK	BREMSDRUCK
PRESSION D'ALIMENTATION	PRESSION DE COMMANDE	PRESSION DE FREINAGE	PRESSION DE COMMANDE	PRESSION DE FREINAGE
PRESSIONE DI ALIMENTAZIONE	PRESSIONE DI COMANDO	PRESSIONE DI FREINATURA	PRESSIONE DI COMANDO	PRESSIONE DI FREINATURA
	EMPTY LEER VIDE VUOTO		LOAD VOLLAST CHARGE CARICO	

GENERAL TOLERANCES									
CLASS	RANGE OF NOMINAL DIMENSIONS ($\pm$ mm)							FORCE, POWER PRESSURE ETC	
	0	< 50	< 100	< 150	< 250	> 250		0	< 1
I	H7	0.5	1	15	2				5
II		1	2	3	4	3			10
III		2	3.5	5	6.5				20

TAPPED HOLES ACC. ISO 4039

A TOLERANCE CLASS APPLIED CROSSMARKED

	(J)		COPYRIGHT BY WABCO		WABCO	
	(H)		DATE	SIGNATURE		
	(G)		B2-08-27	<i>Han</i>	AUTOM LOAD-SENSING VALVE	
	(F)		CHECKED		CORRECTEUR DE FREINAGE AUTOM.	
	(E)		B2-08-27	<i>Gund</i>	REGOLATORE DI FRENATURA AUTOM.	
	(D)		STANDARD PARTS		AUTOM BREMSKRAFTREGLER	
26393	(C)	B2-09-24	B2-10-12	<i>Gund</i>		
	(B)		MASS	SCALE	IDENTIFICATION	
	(A)		2.3	1 1/4	+ SHEET	
			475 700 320 0		1 1	
			APPROVAL FOR	DRAWN	CODE FOR FUNCTION	CODE FOR SHAPE
475 700 320 0			A1	140		CODE FOR DOCUMENT
OF 74-09-10						605